



ГАЗЕТ ЛЭДЗЭНЫ: ВКП(б) ЕМДИНСА
РАЙКОМ ДА УДЖАЛЫСЬ ЙОЗ ДЕПУТАТЪ-
ЯСЛОН РАЙОННОЙ СОВЕТ

Июль 12 лун
1941 ВО
Суббота
№ 57 (985)

Вежонин петө 2 номер



Действующей армияын

Фронтлон Н-ский частьса лётчик-истребитель А. Стальков (шуйгавылае), кодй петкөдлс социалистической рөдина вёсна мужестволысь да отвагалысь образец да командир-орденоносец Н. И. Мирошниченко, кодй аслае подразделенияны воспитайтис воздушной бойса замечательной мастерыясе.

Фотохроника ТАСС.

Став вынъяс — уборочной кампание вылө

Став советской народ кызд бти сувтис великой отечественной война вылө ненавистной враглы гнусной фашистской разбойникьясы паньд. Фронтын и тылын советской йоз охватитөма единой патриотической порьвон. Миян славной боецясы чөстөй захищайтөны советской му. Фабрикьясыни заводьясыни, колхозной и совхозной поляе да видзясы вылын ключон пуө напряженной удж. Быд советской патриот төдө, мый тылын аслае самоотверженной трудон сийө отсалө Красной Армиялы победитны коварной врагсе.

Военной кадө исключительной зөв коланаын иментө бидө да четкөя, организованоя да дженьыд срокьясон нүдны став уборочной уджыас, срокыс водз да ставнас выполняйтны государственной обязанностиясы.

Сы могысь, медым успешной нүдны турун уборка, нянь идралөм, колө медводз пуктыны став вынъяс, водз асывсынь сөр рытөдз уборокые вылын участвуитны быд колхозниклы да колхозницады арлыд вылө видзөдтөг, быд пионерлы, школьниклы, техникумьясыни, высшой школаысын велөдчысыясы. **Бидон, кодй оз пет видз вылө либө му вылө, кодй систематически сөрмө удж вылө, военной кадө, бидон, кодй отлынвайтө колхозной уджнясысь, сийө личбө нүдны миянылысь враглы паньда тыш.** Тыл да фронт костын абу некутшөм торъялөм. Тылө кольччысь должен вежны боецясе, кодья мунисны фронт вылө, кодья боеуриясон киясыни пощадатөг грөмитны гитлеровской сворае.

Колхозной видзясы вылын прекрасной урожай. Прекрасной урожай локтө и колхозной муяс вылын. Миян мог — став мераясон, нөти воштытөг, срокыс водз нүдны уборочной уджыас. Естественной сенокосной лугьясы да видзясы вылысь колхозьясы колө убериитны 16 соре гектар вылысь турун. Онй медся благоприятной кад турун идралөм. Колхозьясы массовя да организованоя петисны видзясы вылө. Колө максимальной использовитны став ытшкан да куртан машинасы, налы максимальной

нагрузкые сетөмын. Быть установитны быд ытшкан машиналы круглосуточной смена. Быд бригада, звено, колхозник должен төдны сылы прикрепитөм участок. Колхозса председателясы водзвыв установитөм график кузя должнөсь систематически сетны практической отсөг.

Абу ылын и нянь уборка. Рөгид ковмас нүдны выборочной нянь идралөм. Медым успешнөя да ни өти шеп воштытөг нүдны сталинкой урожай идралөм, мый колө вөчны онй?

Колө пыржө вызовитны став трактористьясы да комбайнерьясы, кодьяс уджалысьны нин водзын да сувтөдны найө асланысы места вылө. Быд опытной тракторист да комбайнерьясы динө быть закрепитны нывабаясе найө велөдөм вылө.

Медым успешнөя нүдны нянь уборка, МТС-ясы, быд колхоз обязанөсь асланысы планьясыни идөм не сөмын став простейшой машинасы да инвентарь использовитөм вылө, но и ручной инвентарь — косяе да чарлаясы. Уборочной машинасы да инвентарьясы ремонтируйтөм вылө круглосуточной использовитны МТС-ясыны мастерскойясы, МТМ-ясы, колхозной кузницаысы. Инвентарь ремонтируйтөм вылө привлекайтны став районувса иментчысь местной промышленностысы предприятые да учебной заведениясыны мастерскойясы.

Став молотилкые, медводз конной молотилкые нянь вартигон использовитны круглосуточнө. Сийө мероприятие нүдөм вылө онисань жө колө лөсөдавны налы местаысы.

Став вынъясы должен направитны сы вылө, медым аскадө да успешнөя обеспечитны став сельскохозяйственной уджыасы завершитөм вылө, государственной обязанностиясы өдйө выполнитөм вылө. Красной Армия грөмитө фашистской налөчикьясы. Миян доблестной Армияө быть колө обеспечитны ставнас, мый сылы колө. Тайө — **миян священной долг, миян медводзза обязанность рөдина водзын.**

Упорной беззаветной трудон колхозной поляе вылын отсалам Красной Армиялы дзикөдз бырөдны фашистской гадинабө! Победа лөб миян сайын!

Кута самоотверженной уджавны аслам пост вылын

Ме 1936 воын велөдчи Емдин МТС бердын котыртөм тракторной курсьясыны. Трактористлысь специальность получитөм бөрын өти во уджалы Гам МТС-ын. Сы бөрын уджалы мукөд уджыасы вылын.

Онй, кор миян рөдина вылө уськөдчисны фашистской варварьясы, кор миян став советской народ нүдө налы паньд отечественной война, ме пыржө сетй заявление Гам МТС-ө трактор вылө уджавны боештөм йылысь, медым вежны миянылысь верөсъясы, вокьясе, кодьяс мунисны фронт вылө. Кута самоотверженной уджавны аслам пост вылын.

Ме чукасала районувса став нывабаясе лоны трактористкые, велөдчыны тракторной делөб.

А. М. Власова.

Колхозница стахановна

Аквадса „1 май“ колхозса колхозница Александра Алексеевна Козлова быд лун уджалы силосуйтчаны уджыасыны. Уджалигон, сийө лунья нормаы пыр тырталы 150-200 процөнт вылө. Уджавны пыр петө водз, 4 час асылын да мукөд колхозникьясы вөтөдз на вевялө тыртны быдса норма. Сиджжө бугра уджалө и онй, турун уборка вылын.

М. Туркина.

Кык патриот

Военнообязанной ясылы бөчеренной мобилизация вылө корөмабөсь Емдин райвоенкоматө кык вок, Степан Васильевич да Михаил Васильевич Ярановьясы. Кыпыд настроениеабөсь, найө тырөмабөсь желаниөбө өдйөдчкы муныны фронт вылө, грөмитны фашистской бандитьясы.

Фронт вылө мунигон, найө заявляйтөны: „Кутам беспощаднөя да мужественнөя тышкасыны немецкой фашистыясы паньд, асланым шуда рөдина, честь да свобода вөсна“.

Сэн жө асыныны пиансө коллөдны локтөма мамысы, 67 сайө арөса пөрысь колхозница. А с л а с пөрысь лун вылө видзөдтөг, сийө пыр на, мый вермө, уджалө колхозын.

— Ме желайта аслам челядылы лоны повтөм воиньясон да пощадатөг грөмитны коварной врагөс, — висталө сийө. — Локтөй гортө победабөн, бырөдй му вылысь фашистской отродьебө, — сөтшөм сылон наказ фронт вылө мунысь пианлы.

В. К.

Советской информбюросынь (Июль 10 лунся рытья юөртөм)

Июль 10 лун чөжөн фронт вылын нинөм существеннойысы эз мун.

Миян авиация лунтырөн наноситө удары прөтивниклон мотомехчастыасы кузя Островской да Новоград-Вольнской направленииысы, бырөдалы прөтивниклысь войскаысы Зал. Двина ю кузя переправыасы вылын да атакуйтис прөтивниклысь авиация сылон аэродромьясы вылын.

Воздушной боясыни да аэродромьясы кузя действиясон миян авиация бырөдис 28 немецкой самолет, асыныным 6 самолет воштөмөн.

Прөтивниклон гырысь танковой вынъясы заводитисны ожесточенной наступление Н-ской соединениелөн веськыд фланг вылын. Действиебө өдйө пыртөдөм миян артиллерия вөсьтис ураганной би вражеской танкыасы кузя. Он би выдержитөг, прөтивник отступитис, поле вылө 70-өдз жүгөдөм танк колөбөн. Неудачабөн овлобленной, миян позицияселөн артиллерийской лыйлөм бөрын враг вуджис атакө мөдысь. Артиллерия да советской бомбардировщикыасы биесь прөтивник вошти нөштанекымын дас танк. Но мукөдьясы удайтис образуйтны прорыв да неунавештыны миянылысь частыасы. Образуйтчөм брешьб устремитчис германской войскалон пехотной дивизия. Миян аскадө воысь танкыасы да моторизованной частыасы кытшалысь фашистской дивизиябө, эз сетны сылы развернитчыны. Бой бөрын, көнй участие примитисны миян воздушной вынъясы, германской дивизия вөли разгромитөма. Миян частыасы боештыны 28 исправной орудие, 8 мощной зенитной установка, уна пулемөт да автоматическөй оружие, 30 автомашина да 54 мотоциклет. Бой поле вылө коли 3500-ысы уджык виөм да раненной немецкой салдат. Пленбө боештөма 2400 гөгөр немецкой салдатөс да офицерөс.

Старшой сержант Г. Найдныөн бугра замаскируйтөм танк сулалыс вөр дөрын. Советской танкыасы кыйөдисны врагөс. Туй вылын тыдовтчис фашистской танкыаслон колонна. Найөс матөджык сибөдөмөн, Найдн первой лыйөмөн подбитис воддза танкөс. Вражеской машиналон мотор дугдыс уджавны да танк потшис вөкныд туйсө. Немецкой водителыасы заводитисны бергөдчыны бөбр, но Найдн лыйлис и бөрын мунысь немецкой танкөс. 12 танкысы 10-сө вөли топөдөма кытшө. Бөрын и водзын сотчисны танкыасы, а бокьясыни — джуджыд нюр. Немецкой танкыасылысь замешательство использовитөмөн, Найдн өрт да башенной стрелок Копытов мөдөдисны враг вылө снаряд бөрсы снаряд. Сидз өти советской танк бырөдис 12 фашистской танкөс.

Белофинныясы гөтөвитисны десант миян войскалы паньд. Заливса островыасы пиысь өти вылын найө заводитисны чукортны асынынысы вынъясы. Балтийской море Н-ской береговой частыасы боецьясы да командирьясы вөли тшөктөма не лэдзыны десант высадитөм да бырөдны белофинныясы. Туйтөг, валуньясы да скалаысы пыр советской боецясы кыкисны пушкаысы выль огневой позициясы. Балтиецыаслон артиллерийской биөн белофинныясы вөли бырөдөма. Остров вылын коли 350-ысы уджык виөм да раненной, мукөдьясы пышисны.

Пионерьясы тышкасыбөны бур туйысы вөсна

Аквад сельсоветувса пионерьясы да велөдчысыясы велөдчан во помасыбөм бөрын пыржө заводитисны активной участвуитны колхозной муясы да туй вөчан уджыасы вылын.

Колхозной муясы вылын нүдөны найө прополка, участвуитисны видзясы ректөмын, туйысы вөчөм вылө кыскалөны лы.

**Уджавны производительноя,
тышкасны качество вѳсна, дас пѳв
ѳнмѳдны революционнѳй
бдительность**

Фашистскѳй варваряе усъкѳдчисны мян священнѳй рубежяе вылѳ. Став сѳветскѳй унанациональнѳя народ ѳружиеѳн кыин кызд ѳти сувтис враглы паныд. Кыксѳ-миллионнѳй сѳветскѳй народ нѳдѳб священнѳй отечественнѳй война. Оѳни мян фронт да тыл абу. Тыл да фронт кытын абу некутшѳм торьялѳм.

Ми, Емдїнеа машинно-тракторнѳй станцияса 2-ѳд номера тракторнѳй бригадаса трактористяе, сїдзжѳ, кызди и уна сюрс мукѳд трактористяе, лыддям асынымѳс мобилизованнѳйѳн. Сетам став вын, энергия да кужанлун сы вылѳ, медым героическѳй уджын завоюйтны заклятѳй враг вылын победа.

МТС пасьята мян бригада пыр мундїс дай ѳни на мунѳ передовѳй радьясын. Ассыным вермѳмьяе ми, дерт, некодлы огѳй сдایتѳ, сїйѳ коляс мян сайѳ. Талунья лун кежлѳ мян бригада сезоннѳй план дїнѳ 1420 гектар дырїи, гѳрїе нин 1193 гектар лиѳб выполнитис 84 прѳцент вылѳ. Тракторнѳй бригада са шлен Н. П. Тырин, кодї босытлїс обязательствѳ гѳрїи „ЧТЗ“ тракторѳн 1200 гектар, гѳрїс нин 860 гектар сайѳ, экономитис 1230 литр горючѳй июнь тѳлысьѳ да удждон босытис 1 сюрс 632 шайт.

Ми ставѳн тышкасым ассыным босытлїм обязательствѳеа содтѳдѳн тыртѳм вѳсна. Удж производ-

тельностькѳд ѳтшѳйтш тышкасым и качество вѳсна да сїйѳн шедѳдны колхозясын ыджыд урожай. Колхозяе слы босытны ыджыд урожайяс, сетны Краснѳй Армиялы уджык нянъ да мукѳд видзму овмѳсса сельхозпродукция.

Но тайѳ абу ставыс. Война неумолимѳй. Враг сусъ да коварнѳй. Оз позъ чайтны, мый сїйѳ кѳвкѳ ылын. Враглѳн подлѳй метода уджыс нѳдсѳѳ и тылн.

Ми асыным кутам дай чуксалам мукѳдьясѳе дас пѳв ѳнмѳдны труддисциплина, организованность да революционнѳй бдительность. Пѳшадатѳг кутам тышкасны труддисциплина дзугысьяскѳд да сїйѳс разлагайтисьяскѳд.

Такѳд тиѳйтш ми чуксалам ассыным сїнмѳс моз видзны социалистическѳй имущество—складьяе, машинаяс, мастерскѳйяс, гаражяе да с. в. Колѳ вѳчны сїдз, мед ни ѳти вражескѳй ки эз серпан мянлысь общественнѳй овмѳс, материальнѳй ценностяе.

Враг ѳн да коварнѳй. Но, мян делѳ правѳй. Победоноснѳй Краснѳй Армия, став Сѳветскѳй народ победитасны. Враг лѳб жугѳдѳма!

Мед олас славнѳй, доблестнѳй, победоноснѳй Краснѳй Армия!

Мед олас мянлысь вермѳмьяе котыртысь, ставѳн радейтана Сталин ѳрт!

Тракторнѳй бригадасын бригадир З Прокушева.

Трактористяе: М. АМОСОВ.
Н. П. ТЫРИЦ.
О. В. ЧУКИЧЕВА.

**Турун уборка лѳб нѳдѳма дженъд срокъсѳн
да вылын качествоѳн**

„Аквадса „1 май“ колхоз турун уборка вылѳ петис июль 5 лунѳ. Уборочнѳй уджяе вылын уджалѳ 2 бригада. Июль 9 лун кежлѳ ставѳ вѳлї ытшкѳма 17 гектар, зорѳдалѳма 3 тонна.

Колхознѳй видзьяе вылын первойя луньясѳ жѳ колхозникьяе да колхозницаяс петкѳдлѳны вылын организованность да уджын самоотверженнѳй образецлїсь примерьяе. Мѳдѳд номера бригада, кѳнї бригадирѳн В. А. Туркин ѳрт, кїѳн ытшкѳмын А. И. Миронова, М. А. Козлова, Г. А. Козлова, А. Ф. Шашев да мукѳдьяе лунья нормаяс тырталѳны 110—130 прѳцент вылѳ.

Медым тырвѳйѳ обеспе-

читны общественнѳй да колхозникьяе слысь скѳт кѳрымѳн, сїдзжѳ кыпѳдны и продуктивность, турун уборка лѳб нѳдѳма дженъд срокъсѳн да вылын качествоѳн.

Талун кежлѳ мян колхозѳн силосуйтѳма нин 160 тонн лиѳб 80 прѳцент вылѳ план дїнѳ.

—Общественнѳй животноводствѳлы уджык кѳрым, государствѳлы поставкаяс аскадѳ мынтѳмын, обеспечитам Краснѳй Армиялы враг вылын победа, —татшѳм едиодушнѳй решение колхозникьяелѳн да колхозницаяслѳн.

И. П. Турнин,

Аквадса „1 май“ колхозса председатель.

Краснѳй Армиялысь оборона ѳнмѳдѳм вылѳ

Медым ѳнмѳдны мян Краснѳй Армиялысь боевѳй вынѳр, медым, обеспечитны сїйѳс став коланаѳн, районувса уна колхозникьяе стремитѳны срокъс водз мынтавны сельхозналогьяе. Межѳг сельсѳветувса колхозникьяе, кыз например, А. А. Андреев платажнѳй извещение вручитѳм бѳрын пыржѳ мынтис

164 шайт, А. П. Разманов 100 прѳцент вылѳ расчитайтчис сельхозналог кузя, Я. Д. Фомин предъявитѳм 144 шайт сумма дїнѳ мынтис 100 шайт.

Зѳвсѳрт сельсѳветувса колхозник П. И. Просужих мынтис 90 шайт, Зиновьев (От сельсѳвет) 100 шайт да нѳшта унаѳн мукѳдьяе.

С. Туголунов.

У К А З

СССР-са ВЕРХОВНѳЙ СѳВЕТ ПРЕЗИДИУМЛѳН

**Военнѳй кад кежлѳ населениесянь сельскохозяй-
ственной налог дїнѳ да подоходнѳй налог дїнѳ
временнѳй надбавка установитѳм ылысь**

СССР-са Верховнѳй Сѳветлѳн Президиум **поставляйтѳ:**

1. Установитны 1941 восянь военнѳй кад кежлѳ сельскохозяйственной налог дїнѳ временнѳй надбавка 100 прѳцент размерън налог суммаясь, кодѳс предъявитѳма мынтѳм вылѳ.

2. Сетны татшѳм льготаяс колхозникьяелѳн да единоличникьяелѳн овмѳсъяслы, кодьяе составѳ пырѳны действительнѳй военнѳй служба вылын находятчысь да Краснѳй Армияѳ да Военно-Морскѳй Флотѳ мобилизация кузя призывайтѳм граждана:

колхозникьяелѳн да единоличникьяелѳн овмѳсъяс, кодьяелѳн семья составын эм кык лиѳб уджык военнослужащѳй, дзюкѳдз мездьсѳны надбавкаысь;

колхозникьяелѳн да единоличникьяелѳн овмѳсъяс, кодьяелѳн семья составын эм ѳти военнослужащѳй, надбавка мынтѳны 50 прѳцент скидкаѳн.

3. Установитны 1941 вося июль 1 лунсянь населениесянь подоходнѳй налог дїнѳ временнѳй надбавка (граждана кызди, кодьясѳе предусмотритѳма тайѳ Указлѳн нѳльѳд статьяѳн) татшѳм размерьясын:

рабочѳйяссянь да служащѳйяссянь (да на дїнѳ приравнитѳм плательщикъяссянь)—300 шайтысь уджык да 500 шайтѳдз тѳлысьяе заработок дырїи—мынтѳм вылѳ предъявитѳм налог сумма дїнѳ 50 прѳцент; 500 шайтысь уджык тѳлысьяе заработок дырїи—мынтѳм вылѳ, предъявитѳм

СССР Верховнѳй Сѳвет Президиумса Председатель М. КАЛИНИН.
СССР Верховнѳй Сѳвет Президиумса Секретарь А. ГОРКИН.
Москва, Кремль.
1941 вося июль 3 лун.

У К А З

СССР-са Верховнѳй Сѳвет Президиумлѳн

Военнѳй кадѳ лѳжнѳй слухъяс паськѳдѳмысь кывкутѳм ылысь, кодъяс кыпѳдѳны население пѳвсын тревога

Установитны, мый военнѳй кадѳ лѳжнѳй слухъяс паськѳдѳмысь, кодъяс кыпѳдѳны население пѳвсын тревога, мыжаяе карайтсѳны Военнѳй трибунал приговор серти тюремнѳй заключениеѳн кыксянь вит воѳдз срокѳн, тайѳ действїеыс кѳ аслас характер серти оз кыкы асбѳрсыяс закон серти ѳнджыка сьѳкыд наказание.

СССР Верховнѳй Сѳвет Президиумса Председатель М. КАЛИНИН
СССР Верховнѳй Сѳвет Президиумса Секретарь А. ГОРКИН.
Москва, Кремль. 1941 вося июль 6 лун.

Передовикъяс

Районувса торъя колхозяе срокъс водз выполняйтѳны вурун поставка. 100 прѳцент вылѳ расчитайтчисны Аквадса „1 май“ да „Выль олѳм“ колхозьяе, а сїдзжѳ тайѳ колхозьяеса став колхозникьяе.

Вурун поставка тырвѳйѳ

С. Ф. Турнин.



Немецкѳй фашистьясѳн захватитѳм сербскѳй партизаньяе расправа вичѳмын.

Рѳдина ѳнмѳдѳм вѳсна

Райземотделса работникъяс асланыс митинг вылын, июль 3 лунѳ Оборона кузя Государственнѳй Комитетса Председатель И. В. Сталин ѳртлѳн выступление вылѳ ѳтветѳн, кѳсийсисны нѳшта ѳнджыка бурмѳдны удж дисциплина да производительность. Видзму овмѳсса став специалистьяе ассыныс став тѳдѳмлун да кужанлун сетасын мян рѳдина благо вылѳ, колхозясѳе бурмѳдѳм да ѳнмѳдѳм, урожайность да животноводствѳлысь продуктивность кыпѳдѳм вылѳ, сїйѳн медым уджык сельхозпродукта сетны мян, доблестнѳй Краснѳй Армиялы.

Примитѳм резолюцияын висътавьѳ: „Кѳдза площадьяс водзѳ паськѳдѳм вылѳ естественнѳй став нюръяе вѳчны культурнѳй, плодороднѳй муясѳн. Тайѳ вѳын ми добитчам 100 прѳцент вылѳ, выполнитны выль муясѳ освоитѳм кузя план“.

К сведению граждан

В связи военной обстановкой в стране, в целях пресечения разглашения военной тайны и сообщений во вред государственным интересам Советского Союза, через почтово-телеграфную переписку запрещается в письмах, телеграммах какие-либо сведения военного, экономического или политического характера, оглашение которых может нанести ущерб государству.

Запрещается: а) употребление конвертов с подкладками, б) все международные отправления должны сдаваться лично в почтовое предприятие, марки на такие отправления наклеиваются при приеме самим почтовым работником, в) письма не должны превышать четырех страниц форматом почтовой бумаги. Отправления с нарушением указанных правил, к пересылке не подлежат.

Контора связи.

**Вриѳ отв. редактора
И. М. Исанов.**